

Proiecte cofinanțate în cadrul Sezonului România-Franța 2019

DENUMIRE PROIECT	OPERATORI
Requiem de Fauré la Invalides (Paris), Madrigal cu Ansamblul Instrumental Paris	Ansamblul Instrumental Paris - FR
Turneul Corului Madrigal (Lyon, Bordeaux)	Corul national Madrigal Marin Constantin
Concertul Orchestrei Naționale de Tineret, sub bagheta dirijorului Cristian Mandeal.	Filarmonica din Paris -FR
Expoziție de icoane unice românești la muzeul din Fourvière	Muzeul National de Arta al Romaniei
ARTA – expoziție	SC Agentia Defazata srl
Rezidența și expoziția încrucișată a lui Răzvan Boar și a Florei Moscovici - rezidenta unui artist contemporan român la la Passerelle (Brest)	Centrul de arta contemporana Passerelle - FR
Danse des guerriers de la ville, compania par Terre (Anne Nguyen)	CNDB
Programarea activităților românești la Centrul Georges Pompidou	Centrul national de arta si cultura "Georges Pompidou" - FR
De la Est la Vest și înapoi - instalație de Matei Bejenaru (România) și Bruno Elizabeth (France)	Asociatia Romana de Arta contemporana
Manufacturing nature, Naturalizing the synthetic la ediția nr. 32 a Ateliereleor Internaționale ale FRAC-Pays de la Loire	Fonds Regional d'Art Contemporain des Pays de la Loire - FR
House pARTies – BF15 (Lyon) și MNAC (București)	Galeria BF15 - FR
Proiect la Villa Rohannec'h (Saint-Brieuc)	Asociatia 3 RAILS
Expoziție Petrut Calinescu și Leslie Moquin la Chambre (Strasbourg) și la Galeria Camera (Cluj)	Chambre (Strasbourg) - FR
Expoziția La brique la Kunsthalle din Mulhouse	Fundatia Art Encounters
Ex-East – Ex(iste) la Spațiul Niemeyer (sediul PCF,	Art Encounters
Génica Athanasiou, muză și parteneră a lui Antonin Artaud, la MNLR	Muzeul National al Literaturii Romane
Colaborare între Ecole Superieure d'Art et Media de Caen Cherbourg (ESAM) și Spațiu Intact	Ecole Superieure d'Art et Media de Caen Cherbourg - FR
Expoziție Șerban Savu la LAIT Centre d'Art (Albi)	Centrul de arta LAIT -FR
Instalație pornind de la colecțiile românești de la MuCEM (Marsilia): Persona	Muzeul civilizatiilor europene si mediteraneene Marsilia - FR
Rezidență si expozitie de Anca Benera și Arnold Estefan, la 40m3 (Rennes)	40m cube
Derivate urbane, rezidență și expoziție de Thierry Girard (Iași)	Centrul de Fotografie Contemporană, Iași
Expoziție monografică de Dan Perjovschi la Galerie Michel Rein	Galeria Michel Rein

Focus România la Braderie de l'Art (Roubaix)	Art Point M - FR
Self Patterns N+N creație coregrafică în realitate virtuală, Studio 34 și CINETic (București și Marsilia)	Danse 34 Productions - FR CINETic
Expoziția personală a lui Decebal Scriba la Galeria Anne-Sarah Benichou	Galeria Anne-Sarah Benichou - FR
Expoziția lui Raphael Zarka la MNAC	Muzeul National de Arta Contemporana
«Songes urbains d'une ville en transformation » / Les Pas perdus	Colectif Les pas perdus -FR
Lille – Capitală mondială a designului	Fundatia The Institute Romania
La Base / Module Parkour – cu Condition publique și SADDO la Roubaix	la Condition publique
La Base / Module Parkour – cu Condition publique și SADDO la RDW Bucuresti	la Condition publique si Fundatia The Institute
arhitecturii, peisagisticii și dansului - CCN de Montpellier și WASP/4 Culture (București și Montpellier)	WASP 4 Culture
Rezidențe încrucișate România-Franța, La Briqueterie (CDCN Val-de-Marne) & CNDB (București)	CNDB
Rezidență pentru Ioana Păun și spectacole performative la Phénix à Valenciennes	Teatrul Phenix - FR
Portret din Orient si Occident	Stradivaria Nantes - FR
Itinerarii, Compania Ogres & Compania 28	Compania Cie des Ogres -FR
Rupți din rădăcini (Paris și București) - CNDB Ioana Gontea	Compagnie des Ogres - FR
Imagini ale tinereții noastre în Europa	Centrul Replika
Focus român la Théâtre de la Ville (Paris)	Teatrul National Radu Stanca Sibiu
Focus român la Theatre de Celestins de Lyon	Theatre des Celestins - FR
« Rien mais j'ai envie de mourir »	Asociatia Arena
Sărbătoarea Luminilor Fetes des Lumieres Lyon – proiect de schimburi franco-româno-germane cu studenți (Lyon, București, Leipzig)	Association Plateforme de la Jeune Creation Franco-Allemande - FR
Festivalul european « Amours, exil, éternité - au Levant de l'Europe »	Association HOP&Rats - FR
Erik Marchand și Taraful din Caransebeș	Sc VRTW Artists srl
Spuma zilelor, visare vizuală și sonoră	Teatrul Municipal din Baia
Prezență franceză la FEST-FDR: « Usure » de Brahim Bouchelaghem și « Fous de Bassin » al companiei	Teatrul National Mihai Eminescu din Timisoara

Focus Franța la Festivalul de la Suceava : « Envers et contrebasse » și « Le Fracas » (Compagnie de la Gare) + « Tapis » și « Le Grand Cabarhino » (Théâtre de l'Échappée)	Teatrul Municipal Matei Visniec Suceava
Franța la Sibiu	FITS, Teatrul Radu Stanca Sibiu
Festival Impulse – Timișoara sub (re)construcție	Asociația TM 2021
Semafor Festival, turneu de DJ francezi și români în Franța (6 seri) și în România (3 seri). Cele două părți vor contribui la cazarea și la transportul internațional.	AMS Booking - FR
Proiecte radiofonice « Romanian Safari » & « Le Surf a déjà remplacé l'escrime », Radio France (France Culture) și Radio România (Radio România Cultural).	Societatea Română de Radiodifuziune și Radio France Culture
Œdipe Redux	Opéra din Lyon - FR
Un week-end român la Sucre la Lyon, organizat de către Arty Farty	Association Arty Farty -FR
Franceza prin cântece și cântece corale	Asociația Donoprod - FR
Fête de la Musique – IF Timișoara	Institutul Francez TM
Serată franceză excepțională la festivalul CafeKultour – IF Timișoara	Institutul Francez TM
À un moment donné dans le parc / Launmomentdat în parc	Asociația La Figurat
Orchestra tinerilor din Haute-Bretagne și Orchestra din Sibiu: schimb muzical și cultural între tineri muzicieni	Centrul județean pentru conservarea și promovarea culturii tradiționale "Cindrelul Junii" Sibiu
Sonoro Conac a la française	Asociația SoNoRo
Hyper Spectral, proiect al GMEA (Albi) și CREMAC (București) la Paris, Albi, Montreuil, București și	Asociația Jumatatea plină
Mondes sonores : LUMI SONORE	ACADEMIA DE MUZICĂ „GHEORGHE DIMA” Cluj-Napoca
Zilele europene ale Muzicii vechi 2019 cu Ansamblul muzical român Codex (Clermont-Ferrand)	Asociația Amicii la Camera delle lacrime - FR
Imagerie musicale: un concert de pian și imagini	ANNA MEDIA INVEST
Săptămâna internațională a Muzicii Noi 2019	Uniunea compozitorilor și muzicologilor
Turneu în România, în urma realizării în Franța a primului album al Petit Mish-Mash	Teatrul Evreiesc de Stat / Association "Mish-Mash et Compagnie"
Buzău International Film Festival	Asociația Culturall
Este Film Festival (Sibiu)	Asociația ESTE film
Festivalul « Super »	Istodor-Berceanu Eugen PFA

Festivalul internațional de Film din Aubagne	international du film d'Aubagne - music & Cinema - FR
BIFF (Festivalul Internațional de Film București)	Fundatia Charta
Festival film LGBT	Institutul Francez Bucuresti
Caravana Metropolis	Asociatia Metropolis film
Rezidență încrucișată: artist francez într-o instituție de învățământ din Alba Iulia și un artist român la Colegiul Mûr-de-Bretagne	Colegiul Național "Horia, Closca si Crisan"
Turneul traducătorilor : « Rafturi franceze, scriitori români »	Association La Tournee des Traducteurs - FR
Ateliere « literatura tineretului plurilingvist: creativitate și deschidere culturală » cu EduMedia, la Festivalul tineretului din Sibiu	Asociatia Edumedia
Assises de la langue francaise 2019 - Congres despre predarea limbii franceze	Institutul Francez Bucuresti
Colocviu « Științele sociale, o reînnoire a schimburilor culturale între România și Franța începând cu 1990 » EHESS cu Univ Buc	Ecole des Hautes Etudes en Sciences Sociales EHESS (Fr)
Colocviu « Biodiversitate si conservare »	Universitatea Babes-Bolyai Cluj
Colocviu internațional « Nașterea Marii Români în contextul național și internațional », Universitatea din Strasbourg	Universitatea din Strasbourg - FR
« Către un demers participativ al publicului local: mutualizare de cunoștințe în medierea științifică » Unverscience și Centrul Cultural din Cluj Napoca	Asociatia Centrul Cultural Clujean
Villa Numéris	La Villa Numeris - FR
“Motion Design: from Sound Interaction to Animation” (etichetat categoria A la COM 4) + « Stéréotrip » + cină « Future of food » + documentar	Stereolux - Association Songo - FR
Hackathon – Inovație, CCIFER	Contract cu CCIFER
CelebRo Hunt	Asociatia Romanian IT Global Company
Eating Architecture – EP7 și Modulab	Asociatia Organizatia romana pentru drepturile de utilizator
Creative Romania la Mirage Festival à Lyon (artă, inovație și cultură numerică) - invitati CINETIC si Liminal	Dolus & Dolus - FR
Manifestare despre jocurile video - Romanian Game Developers Association & Festivalul East European Comic Con	Romanian Game Developers Association
Conferința cu ocazia inaugurării Centrului Bucar'ESC	Ateliere fără frontiere
Întâlniri internaționale „Geoistoria zonelor umede de aici și de pretutindeni”	Institutul de cercetari eco-muzeale Gavrila Simion -

Carriole franco-roumaine (Caravană gastronomică)	Pt Franta: ICI. Pt Romania:, MD Studio Design; Chef's Mag; Azafran SRL; Compania Clubul gastronomic transilvan
București Noul Val la Halle Tropisme (Montpellier)	Asociatia Illusion Macadame - FR
Rezidența unui chef român la Belle Electrique	Chef's Mag
Târgul Sărbătoarea Gustului	Asociatia Sărbătoarea Gustului
Forum «Întalnirile franco-române ale turismului »	Federatia Industriei Hoteliere din Romania
« Besançon 100 Bistrița, regards croisés »	Centrul judetean pentru cultura Bistrita-Nasaud
Reafirmare a 20 de ani de atașament și reînnoire a percepției legăturilor noastre în Europa unită (Blain et Rebrisoara)	Primaria din Rebrisoara
Savigny-le-Temple și Comarnic	Asociatia de Înfrațire
10 proiecte Asociația Ille-et-Vilaine -Sibiu et Solidarite	Solidarite Roumanie 35
SONOMATON en France	Compania Mirelaridaine - FR
Colocviu Asociatia Prietenie Ille-et-Villaine-Sibiu « Rencontres départementales des partenaires franco-roumains : accueil, défis, leviers, opportunités » / « Întâlniri departamentale ale partenerilor franco-români: actori, provocări, pârgarii, oportunități» (Île-et-Vilaine și județul Sibiu)	Asociatia de prietenie Ille Vilain si Sibiu
Semaine roumaine dans l'Ain » / «Săptămâna română la Ain » (comitet de înfrățire : Ain și Rășinari)	Comite de jumelage Civrieux - FR
Eco Impact Rășinari	Asociatia Rășinari Confluente Europene
« Cours et couleurs, paroles croisées » / « Curs și culori, cuvinte încrucișate » (Carquefou și Racovița)	Asociatia de înfrățire Carquefou - FR
100 de ani de intimitate - expoziție prezentată pe zidurile Panthéonului și ale MNAR en attente de précisions budgétaires	Media factory Paris - FR
Expoziție la Palatul Tau (Reims) despre încoronările regilor din România în secolele XIX și XX :	Muzeul National de Istorie a Romaniei
Expoziție Victor Brauner	Muzeul National de Artă al Romaniei
Expoziție « Noii Realisti » la MNAC	Muzeul National de Artă Contemporană
România la Micro-Folies	Teatrul National Radu Stanca Sibiu
Un Muzeu (de teatru)	Compagnie Inavouable - FR

Festivalul internațional « Textiles Extra ordinaires » – Déviations	HS Projects - FR
Întâlniri româno-franceze ale curatorilor de expoziții la Cité internationale des Arts, proiect derulat de CEA (Asociația franceză a Curatorilor de Expoziții)	C-E-A Commissaires d'exposition associes - FR
„Ieri nu a existat – 1989-2019”	Asociația Prom'Art
Exploatarea culturală Petrița vine în Franța (Pougne-Hérison)	Asociația Villa Sator
Festivalul « TechnoMagic » – Liminal & Cinetic găzduiesc Mirage Festival, Stéréolux, EP7 și Bipolar	Asociația Organizația română pentru drepturile de utilizator
Dirty Shirt și Ansamblul Folcloric Transilvania – French Detour	Asociația culturală DirtyShirt
Expoziție de broderii post-bizantine la Muzeul Louvre	Muzeul Național de Istorie a României
Sărbătoarea Luminilor din Lyon – proiect de schimburi franco-româno-germane cu studenți (Lyon, București, Leipzig)	Platteforme Lyon - FR
Festivalul Spotlight – secvența Fête des Lumières / Deschiderea Sezonului în România	ARCUB
Spotlight – concert în deschiderea Sezonului în România (ARCUB)	ARCUB
O lună românească la Ground Control	Editions et Productions de la Lune Rousse
Festivalul școlilor de film (Poitiers)	TAP Poitiers - FR
Colocviu și concurs Ville durable, CCIFER și IF Roumanie	CCIFER
Festivalul de film Ro-Mania (Villeneuve-Loubet)	SARL AAASAWAS - FR
« Le dialogue francophone – vecteur de communication interculturelle » / « Dialogul francofon - vector de comunicare interculturală » (Saint-Leu et Bacău)	Consiliul Județean Bacău
Descoperirea vinurilor și domeniilor române la Cité des Vins de Bordeaux	Fondations pour la Culture et les Civilisations du vin
Colocviu « Cum să refaci legăturile între Africa francofonă și Europa de Est? »	Universitatea Babeș-Bolyai Cluj
Focus Franța la BookFest București	Institutul Francez București
Expoziție „Dessine-moi la paix” la MNIR (împreună cu Cartooning for Peace)	Muzeul Național de Istorie a României
Primăvara românească a benzilor desenate francofone (Pif, Salon Comi Con, Rahan)	Asociația Edumedia
Gărâna Jazz Festival	Fundația Culturală Jazz Banat
Rezidență artistică franco-română (Forbach și Târgu Jiu)	Centrul Constantin Brâncuși - Târgu Jiu
Expoziție Eli Lotar la Muzeul Colecțiilor de Artă (MNAR)	Muzeul Național al Literaturii Române
Tineri artiști români la BRD / rezidență BRD Scena9	Fundația9

Perspective încrucișate mediu, cultură artistică și științifică, PELICAM (Tulcea) și FReDD (Toulouse) /	Asociația Les Herbes Folles
Forum economic România-Franța (CCIFER și Business France)	CCIFER
Programul Festivalului de Film Francez organizat de Institutul Francez din România	Institutul Francez București
România la Quais du Polar (și Quais du Polar invitat Muzeul Național al Literaturii Române/MNLR)	Muzeul Național al Literaturii Române
„Copiii lui Ceaușescu” (anterior: „Copilul diavolului”), dezbateri de idei pe tema familiei (+ film și expoziție).	Asociația franceză Orfanii României - FR
TIFF – Festivalul Internațional de Film Transilvania (Cluj-Napoca): focus Franța (proiecții, întâlniri profesionale, mese rotunde, educație în domeniul imaginii pentru publicul tânăr)	Asociația de Film Transilvania
Uzina filmelor de amatori – expoziție interactivă a lui Michel Gondry, prezentată la TIFF (Cluj-Napoca)	Asociația de Film Transilvania
Festival de filme foarte scurte pe teritoriul României	IF Cluj
Romania 100 (Valenciennes et Ronchin)	Association Printemps Roumain - FR
Casuta Piticilor - La Saison des Lutins + volet muzical	IF TM
Pavilion de studii în Franța la RIUF Campus France	IF București
« Saint-Denis <3 Roumanie », 6b (Saint-Denis) și Asociația Patzaichin (București)	Asociația le 6b -FR
« Sursa/La source - anterior Saint-Denis <3 Roumanie », Asociația Patzaichin și Le 6b (Saint-Denis și București)	Asociația Ivan Patzaichin
Mobile Churches	Anton Ronald Laub
Participarea fotografilor români la Festival Circulation(s) la 104 și prezentare la Festival Circulation(s) hors les murs în România	Centrul cultural Expo Arte
Lars/Esal - Atelier de studii sonore (Școala Superioară de Artă din Lorraine) la Timișoara	Universitatea de Arte și Design Timișoara
Proiectele Yann Toma cu Universitatea de Artă (Iași) și Spotlight (București)	Association des amis ouest-lumiere - Fr
Dans-Danse, cooperare Secția de Coregrafie / CCN d'Orléans	Secția de Coregrafie
« Amourg » al companiei Azacusca, spectacol creat cu sprijinul ICR Paris	4Ever Films Production
« Mothers of Steel » la Festivalul Ardanthé (Théâtre de Vanves)	CNDB
« Tête d’Affiche » de Compania Malka la Festivalul Euro-regional de Teatru de la Timișoara (TESZT) și la Teatrul Național din Cluj-Napoca	Teatrul Maghiar din Timișoara TESZT
Hors Champ România, cu Chantiers de Tramasset și Fabrica de Pensule (Bordeaux și Cluj)	Asociația Cave Canem -FR

Génération Hamlet, une autopsie d'un fantôme pour une fabrique (Paris, Cergy-Pontoise, Târgu Mureș, Craiova, Tâlmaci, alte orașe)	Arts&Mouvants -FR
« Terres mères », Le Chantier collectif & Un Teatru (Lyon și București, eventual turneu în Franța și în	Le chantier collectif - FR
Europeana (Valenciennes, Douchy-les-Mines, Amiens, Cluj-Napoca, Timișoara)	Compagnie Revages -FR
« Ogres » în România	Compania Ogres - FR
« Open Access », scena națională Belfort & CINETIC & ColectivA	ColectivA, Cluj
Prezența franceză la B.FIT in the Street	Arcub
Concerte și emisiuni „Cercle” / FR	Cercle SAS
Concerte și emisiuni „Cercul” / RO	Cercle SAS
Evenimente Trax / FR	Trax - FR
Evenimente Trax / RO	Trax - FR
Turneu Golan în Franța	Flower Coast - FR
Colocviu „Societățile preistorice în spațiul carpato-danubian: medii, sisteme tehnice, interacțiuni”	Institutul de arheologie Vasile Parvan al Academiei Romane
Control Club - programare de muzica franceza, printre care si Jazz nouveau	Club Control
Festivalul de Jazz din București (ARCUB)	ARCUB
Festivalul de la Sibiu – segment de muzică actuală	Teatrul National Radu Stanca Sibiu
Jazz in the Park	Asociatia FAPTE
Concert Arthur H (București)	Institutul Francez Bucuresti
Festivalul internațional de cântece franțuzești « Chants, sons sur scène » - Labelizare expres prevăzută după prezentarea unui buget detaliat și confirmarea numelui artistului.	Asociația Chants, sons sur scene
Turneu Stradivarius Paris	ANNA MEDIA INVEST
Turneul internațional Stradivarius	ANNA MEDIA INVEST
Expoziție Mircea Cantor la Muzeul Vânătorii și Naturii (Paris)	Fundatia Francois Sommer
« Tryptique » (ansamblul Hope)	Ensemble Hope sau Filarmonica Banatul
Participarea franceză la Festivalul Cinopolitica	Asociatia Cultura si Imagine
Zydiomatiks	Edumedia
statistice, Institutul național pentru Cercetare si Formare culturală și Ministerul Culturii din Franța (Departamentul de Studii, de Prospectare si de Statistică)	INCFC

„Robotique – un nou sport de echipă”, proiect dezvoltat împreună cu elevi de gimnaziu (București, Cluj-Napoca, Iași, Lyon, Grenoble), alături de Școala Americană din Paris și Asociația „Nație Prin Educație”.	Asociația „Nație Prin Educație”
„Robots in the City”, Strate Ecole de Design (Sèvres) & Asociația Scientifica (București)	Asociația Scientifica
Caravana studiilor în Franța	IF/Campus France Roumanie
Expoziția „Noi și ceilalți” într-un centru comercial din București	Muzeul Culturii Rome, Meșteșugar Mobil
European Lab la Cluj-Napoca	Association Arty Farty -FR
Serata de gastronomie și vinuri românești la Hôtel de Béhague (Gault & Millau și Le Manoir)	Le Manoir
Wineful, arta de a bea	Wineful
Snow Fest – Festival des Deux-Alpes	SC SFARA 1999 srl
Expoziție « Naturellement Rugby » al muzeului din Toulouse la muzeul Antipa (București)	Muzeul Antipa
Parkour Jam 2019 – Lyon & Constanța	Asociația Traceurs
„Oglinda unei lumi, ieri și azi” (Caen, Hérouville, Saint-Clair, Vire-Franța, Sugag, Alba Iulia)	Asociația Culturelle Normandie - Roumanie - FR
Sites Cites - Roumanie Remarquable	Centrul Cultural Clujean
Concert de muzică clasică susținut de :Daria Tudor (pian), Constantin Borodin (violoncel) și Aron Cavassi	Consulat Strasbourg
Une amitié musicale Maria Tanase - Edith Piaf	Consulat Lyon